VERORDENING (EG) Nr. 3516/93 VAN DE COMMISSIE

van 20 december 1993

tot vaststelling van de ontstaansfeiten van de omrekeningskoersen die moeten worden toegepast voor de berekening van bepaalde bedragen die voortvloeien uit de mechanismen van de gemeenschappelijke marktordening voor visserijprodukten en produkten van de aquacultuur

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3813/92 van de Raad van 28 december 1992 betreffende de rekeneenheid en de omrekeningskoersen die in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbeleid moeten worden toegepast (1), en met name op artikel 6, lid 2,

Overwegende dat het dienstig is in één enkele verordening alle specifieke definities van ontstaansfeiten en omrekeningskoersen samen te brengen die gelden voor de bedragen in verband met steunmaatregelen op grond van Verordening (EEG) nr. 3759/92 van de Raad van 17 december 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector visserijprodukten en produkten van de aquacultuur (2), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1891/93 (3), en Verordening (EEG) nr. 3117/85 van de Raad van 4 november 1985 tot vaststelling van de algemene voorschriften voor de toekenning van compenserende vergoedingen voor sardines (4), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3940/87 van de Commissie (5);

Overwegende dat krachtens artikel 23, tweede alinea, derde streepje, van Verordening (EEG) nr. 1068/93 van de Commissie van 30 april 1993 houdende nadere voorschriften voor de vaststelling en de toepassing van de omrekeningskoersen in de landbouwsector (6) de vastgestelde ontstaansfeiten met ingang van 1 januari 1994 van toepassing zijn voor visserijprodukten;

Overwegende dat met het in artikel 10, lid 1, eerste alinea, vierde streepje, van Verordening (EEG) nr. 1068/93 vastgestelde ontstaansfeit voor de ophoudprijs en voor de daarmee samenhangende bedragen moeilijk valt te werken wegens de op de markten voor visserijprodukten geldende openings- en sluitingstijden en de grote afstand tussen deze markten onderling; dat het bijgevolg dienstig is als ontstaansfeit de tweede dag van de maand aan te houden;

Overwegende dat de ontstaansfeiten voor de compenserende vergoeding en de steun voor verkoopuitstel coherent moeten zijn met de ontstaansfeiten voor de ophoudprijzen en de andere bedragen die voor de berekening ervan in aanmerking moeten worden genomen;

Overwegende dat de definitie van de omrekeningskoers die geldt voor bepaalde steunmaatregelen in het kader van Verordening (EEG) nr. 3759/92 en Verordening (EEG) nr. 3117/85, aanleiding kan geven tot verwarring, wegens de nieuwe definities die zijn opgenomen in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 3813/92 en dat daarom de ontstaansfeiten en de omrekeningskoersen voor de bedragen in verband met deze maatregelen dienen te worden gepreciseerd;

Overwegende dat de verwijzingen in artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 4176/88 van de Commissie van 28 december 1988 houdende vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van forfaitaire steun voor bepaalde visserijprodukten (7), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2210/93 (8), moeten worden aangepast op grond van de vervanging van Verordening (EEG) nr. 3321/82 van de Commissie van 9 december 1982 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van een uitstelpremie voor bepaalde visserijprodukten (9) door Verordening (EEG) nr. 3901/92 van de Commissie (10), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 3515/93 (11);

Overwegende dat er een ontstaansfeit moet worden vastgesteld voor de omrekeningskoers die moet worden toegepast op de verschillende in het kader van de betrokken gemeenschappelijke marktordening gemelde prijzen; dat hiervoor één enkele dag moet worden aangehouden van de periode waarvoor de prijs wordt berekend; dat het, aangezien deze gegevens in de praktijk pas achteraf worden verwerkt, dienstig is voor dit ontstaansfeit de laatste dag aan te houden van de periode waarvoor de prijs wordt berekend;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor visserijprodukten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Voor de visserijsector is, in afwijking van artikel 10 van Verordening (EEG) nr. 1068/93, het ontstaansfeit van de landbouwomrekeningskoers voor de in de bijlage vermelde ophoudprijs en de daarmee samenhangende bedragen de tweede dag van de maand waarin de verrichting plaatsvindt.

(1) PB nr. L 387 van 31. 12. 1992, blz. 1.
(2) PB nr. L 388 van 31. 12. 1992, blz. 1.
(3) PB nr. L 172 van 15. 7. 1993, blz. 1.
(4) PB nr. L 297 van 9. 11. 1985, blz. 1.
(5) PB nr. L 373 van 31. 12. 1987, blz. 6.
(6) PB nr. L 108 van 1. 5. 1993, blz. 106.
(7) PB nr. L 367 van 31. 12. 1988, blz. 63.
(8) PB nr. L 197 van 6. 8. 1993, blz. 8.
(9) PB nr. L 351 van 11. 12. 1982, blz. 20.
(10) PB nr. L 392 van 31. 12. 1992, blz. 29.
(11) Zie bladzijde 8 van dit Publikatieblad.

Artikel 2

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 12 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde financiële vergoeding, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de tweede dag van de maand waarin de betrokken produkten uit de markt worden genomen.

Artikel 3

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde steun voor verkoopuitstel en voor de in artikel 15, lid 4, van dezelfde verordening bedoelde forfaitaire steun, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de tweede dag van de maand waarin de opgeslagen produkten uit de markt worden genomen.

Artikel 4

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 16 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde steun voor particuliere opslag, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de eerste dag van de periode waarin de steun wordt verleend.

Artikel 5

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 18 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde compenserende vergoeding voor tonijn voor de conservenindustrie, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de tweede dag van de maand waarin het produkt wordt geleverd.

Artikel 6

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 3117/85 bedoelde compenserende vergoeding voor sardines uit de Middellandse Zee, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de tweede dag van de maand waarin het produkt wordt geleverd.

Artikel 7

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 3117/85 bedoelde compenserende vergoeding voor sardines uit de Atlantische Oceaan, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de tweede dag van de maand waarin het produkt wordt geleverd.

Artikel 8

In alle gevallen waarin een voorschot kan worden verstrekt in het kader van steunmaatregelen als bedoeld in de Verordeningen (EEG) nr. 3759/92 en (EEG) nr. 3117/85, is het ontstaansfeit van de landbouwomrekeningskoers het ontstaansfeit dat geldt voor het bedrag waarop het voorschot betrekking heeft, zoals bepaald in artikel 12, lid 3, onder a), eerste streepje, van Verordening (EEG) nr. 1068/93.

Artikel 9

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de gemiddelde marktprijzen die worden meegedeeld krachtens Verordening (EEG) nr. 2210/93 van de Commissie van 26 juli 1993 inzake mededelingen in het kader van de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector visserijprodukten en produkten van de aquacultuur [1], is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de laatste dag van de periode waarvoor de prijs wordt berekend.

De omrekeningskoers die moet worden toegepast voor de in artikel 16, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde gemiddelde prijs, is de landbouwomrekeningskoers die geldt op de laatste dag van de periode waarvoor de prijs wordt berekend.

Artikel 10

Artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 4176/88 wordt gelezen :

„*Artikel 13*

De artikelen 7, 9 en 10 van Verordening (EEG) nr. 3901/92 van de Commissie (*) zijn van overeenkomstige toepassing.

(*) PB nr. L 392 van 31. 12. 1992, blz. 29.".

Artikel 11

De volgende bepalingen worden ingetrokken :

— artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 3459/85 van de Commissie van 6 december 1985 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van compenserende vergoedingen voor sardines uit de Atlantische Oceaan [2];

— artikel 10 van Verordening (EEG) nr. 3460/85 van de Commissie van 6 december 1985 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van compenserende vergoedingen voor sardines uit de Middellandse Zee [3];

— artikel 9 van Verordening (EEG) nr. 2381/89 van de Commissie van 2 augustus 1989 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van de aanvullende vergoeding voor tonijn voor de conservenindustrie [4];

— artikel 15 van Verordening (EEG) nr. 2415/89 van de Commissie van 3 augustus 1989 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van steun voor de particuliere opslag van visserijprodukten [5];

— artikel 7, lid 3, en artikel 8, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 3901/92;

— artikel 5, lid 3, en artikel 6, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 3902/92 van de Commissie van 23 december 1992 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de toekenning van de financiële vergoeding voor bepaalde visserijprodukten [6].

Artikel 12

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1994.

[1] PB nr. L 197 van 6. 8. 1993, blz. 8.
[2] PB nr. L 332 van 10. 12. 1985, blz. 16.
[3] PB nr. L 332 van 10. 12. 1985, blz. 19.
[4] PB nr. L 225 van 3. 8. 1989, blz. 33.
[5] PB nr. L 228 van 5. 8. 1989, blz. 10.
[6] PB nr. L 392 van 31. 12. 1992, blz. 35.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 20 december 1993.

Voor de Commissie
Yannis PALEOKRASSAS
Lid van de Commissie

BIJLAGE

1. Communautaire ophoudprijs als bedoeld in artikel 11 van Verordening (EEG) nr. 3759/92.
2. Communautaire verkoopprijs als bedoeld in artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 3759/92.
3. In artikel 12, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde forfaitaire waarde waarmee de financiële vergoeding wordt verminderd.
4. Bedrag van de in artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde communautaire steun voor verkoopuitstel, per eenheid.
5. Bedrag van de in artikel 15, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 3759/92 bedoelde autonome forfaitaire steun voor verkoopuitstel, per eenheid.